

Étude Talitha Kum, un paquet pour la prière et l'action : Les femmes et la traite des êtres humains

Partie 1 : Introduction

L'Assemblée internationale de Talitha Kum en 2019 a identifié trois domaines prioritaires d'injustice structurelle à traiter dans la lutte pour mettre fin à la traite des êtres humains. Ce document de travail aborde la première priorité:

"La différence de pouvoir entre les hommes et les femmes dans tous les secteurs : économique, social, familial, politique, culturel et religieux".

Nous dénonçons l'objectivation et le dénigrement des femmes qui contribuent à une culture mondiale d'exploitation et de violence contre elles, reflétée dans la traite des êtres humains. Selon l'Office des Nations unies contre la drogue et le crime, le 72 % des personnes exploitées dans le cadre de la traite des êtres humains sont des femmes et des jeunes filles. Il existe de nombreuses formes de traite des êtres humains, notamment l'exploitation sexuelle, l'exploitation du travail et le prélèvement illégal d'organes. Lorsqu'il s'agit de trafic à des fins sexuelles, les femmes constituent un pourcentage encore plus élevé de victimes.

Nous appelons l'Église, en tant que Corps du Christ et exemple pour la société, à témoigner de la valeur et de la dignité des femmes et des filles en promouvant un rôle approprié dans tous les secteurs. Que cet engagement se reflète dans l'Église en impliquant les femmes dans les processus de prise de décision, en particulier dans les domaines qui les concernent directement. Nous appelons les conférences épiscopales, les congrégations masculines et féminines et le clergé diocésain à s'associer aux femmes afin de parvenir à la transformation de la culture de la domination et à s'engager avec les réseaux de Talitha Kum dans leur diocèse et leurs communautés locales. Nous exhortons également les gouvernements du monde entier à veiller à ce que les lois et les politiques favorisent et protègent la dignité et les droits des femmes et des filles.

Nous nous engageons à nous donner mutuellement les moyens d'agir en tant que leaders dans la lutte contre la traite des êtres humains, à renforcer le modèle inclusif dans nos réseaux communs, à être solidaires de tous les opprimés - en particulier les femmes et les filles - et à promouvoir la dignité et l'égalité de tous.

Les défis auxquels les femmes sont confrontées aujourd'hui

La participation des femmes est essentielle au développement social, ecclésial et économique dans le monde. Cependant, de nombreux obstacles les maintiennent invisibles et les privent d'outils essentiels à leur autonomisation et à leur pleine intégration dans la société. Kristalina Georgieva, présidente par intérim du Groupe de la Banque mondiale, a déclaré : "Si les femmes avaient les mêmes chances de développer tout leur potentiel, le monde serait non seulement plus juste, mais aussi plus prospère"¹.

Selon *unwomen.org*, la participation pleine et équitable des femmes dans tous les domaines de la société est un droit humain fondamental. Pourtant, dans le monde entier, les femmes et les jeunes filles sont considérablement sous-représentées : de la politique au divertissement en passant par le lieu de travail et au-delà. Construire un avenir durable pour tous signifie ne laisser personne de côté. Les femmes et les filles sont essentielles pour trouver des solutions aux défis les plus importants auxquels nous sommes confrontés aujourd'hui et elles doivent être entendues, valorisées et célébrées par l'ensemble de la société, de manière à ce que leurs perspectives et leurs choix concernant leur avenir et le progrès de l'humanité soient reflétés¹.

L'éducation : Deux tiers des personnes analphabètes dans le monde sont des femmes. Partout dans le monde, les cas d'exclusion des femmes de l'éducation sont répétitifs et permanents. Les femmes et les filles sont systématiquement sous-éduquées, la disparité s'accroissant aux niveaux d'éducation supérieurs.^{2,3}

Le travail : L'autonomisation économique des femmes comprend la capacité d'avoir accès à un travail décent, et de s'exprimer, d'agir et de participer de manière significative aux décisions économiques à tous les niveaux, du foyer aux institutions internationales. Cependant, la réalité est que, dans le monde, plus de 2,7 milliards de femmes sont légalement empêchées d'avoir le même choix d'emplois que les hommes. Les femmes qui ont un emploi sont susceptibles d'être moins bien payées que les hommes ; l'écart salarial mondial est estimé à 23 %. Et les femmes assument une responsabilité disproportionnée dans les soins non rémunérés et le travail domestique qui, bien qu'essentiels au fonctionnement de l'économie, ne sont souvent ni comptabilisés ni reconnus.^{4,5}

La politique : Malgré l'augmentation du nombre de femmes aux plus hauts niveaux du pouvoir politique au cours de la dernière décennie, de vastes inégalités entre les sexes persistent : la progression du nombre de femmes détenant des portefeuilles ministériels s'est ralentie, avec une faible augmentation, passant de 21,3 % en 2020 à 21,9 % en 2021. Le nombre de pays où aucune femme ne siège au gouvernement a augmenté ; et seuls 25,5 % des parlementaires nationaux sont des femmes, contre 24,9 % l'année précédente. Vingt-six ans après la Déclaration et le Programme d'action de Pékin, qui ont fixé l'objectif international de parvenir à un équilibre entre les sexes dans la prise de décision politique, les femmes sont sous-représentées à tous les niveaux de pouvoir^{6,7}. La prévalence des pratiques culturelles et traditionnelles continue d'être un obstacle à la pleine participation des femmes à la vie politique. Les femmes sont universellement sous-représentées à tous les niveaux de décision.

La violence contre les femmes et les filles : L'objectivation des femmes est un facteur important qui contribue à un climat dans lequel la violence et l'exploitation sont à la fois tolérées et tacitement encouragées. Comme l'a noté Geraldina Céspedes, OP : " Nous sommes dans une ère d'exploitation économique du corps des femmes, dans laquelle ce sont principalement les hommes qui, de manière planifiée et organisée, extraient des bénéfices économiques importants. Cette marchandisation et cette exploitation du corps des femmes est l'une des composantes au cœur de l'accumulation capitaliste actuelle."⁸

Selon les Nations Unies, la violence contre les femmes et les filles (VAWG) est l'une des violations des droits de l'homme les plus répandues, persistantes et dévastatrices dans notre monde actuel. Elle reste largement non signalée en raison de l'impunité, du silence, de la stigmatisation et de la honte qui l'entourent.

D'une manière générale, elle se manifeste sous des formes physiques, sexuelles et psychologiques, notamment :

- la violence entre partenaires intimes (coups, abus psychologiques, viols conjugaux, fémicides) ;
- la violence et le harcèlement sexuels (viol, actes sexuels forcés, avances sexuelles non désirées, abus sexuels sur des enfants, mariage forcé, harcèlement de rue, traque, cyber-harcèlement) ;
- la traite des êtres humains (esclavage, exploitation sexuelle) ;
- les mutilations génitales féminines ;
- le mariage d'enfants^{9,10}.

Les statistiques suivantes illustrent les niveaux choquants de la violence contre les femmes dans le monde :

- À l'échelle mondiale, on estime que 736 millions de femmes - soit près d'une sur trois - ont été victimes de la violence d'un partenaire intime, de la violence sexuelle d'un non-partenaire, ou des deux, au moins une fois dans leur vie (30 % des femmes âgées de 15 ans et plus).
- Cent trente-sept femmes sont tuées par un membre de leur famille chaque jour. On estime que sur les 87 000 femmes qui ont été tuées intentionnellement en 2017 dans le monde, plus de la moitié (50 000) ont été tuées par des partenaires intimes ou des membres de leur famille. Plus d'un tiers (30 000) des femmes tuées intentionnellement en 2017 ont été tuées par leur partenaire intime actuel ou ancien.
- À l'échelle mondiale, la violence à l'égard des femmes touche de manière disproportionnée les pays et régions à revenu faible ou intermédiaire de la tranche inférieure. Trente-sept pour cent des femmes âgées de 15 à 49 ans vivant dans des pays classés par les Objectifs de développement durable comme "moins développés" ont subi des violences physiques et/ou

sexuelles de la part d'un partenaire intime au cours de leur vie. Vingt-deux pour cent des femmes vivant dans les "pays les moins avancés" ont subi des violences de la part d'un partenaire intime au cours des 12 derniers mois, ce qui est nettement supérieur à la moyenne mondiale de 13 pour cent.

- Les femmes et les filles représentent ensemble 72 % de toutes les victimes de la traite des êtres humains dans le monde, les filles représentant plus de trois enfants victimes de la traite sur quatre. La plupart des femmes et des filles sont victimes de la traite à des fins d'exploitation sexuelle.
- Au moins 200 millions de femmes et de filles, âgées de 15 à 49 ans, ont subi des mutilations génitales féminines dans 31 pays où cette pratique est concentrée. La moitié de ces pays se trouvent en Afrique de l'Ouest. Il existe encore des pays où les mutilations génitales féminines sont presque universelles, où au moins 9 filles et femmes sur 10, âgées de 15 à 49 ans, ont été excisées¹¹.
- En 2016, on estimait à 15,4 millions le nombre de personnes victimes de mariages forcés. 88% des victimes étaient des femmes et des filles. 37% des victimes avaient moins de 18 ans au moment du mariage. Parmi elles, 44% avaient moins de 15 ans au moment du mariage¹².

Les femmes et la migration : On estime à 272 millions le nombre de migrants dans le monde, dont environ la moitié sont des femmes. La migration est un processus sexe-spécifique dans lequel les femmes et les hommes sont traités différemment. Les femmes sont confrontées à des limites bien ancrées quant à leurs opportunités, leur autonomie, leurs libertés et leur sécurité, ce qui les rend vulnérables aux violations systématiques de leurs droits humains¹³.

Les femmes et la traite des êtres humains : Un grand fléau émergent de la société de consommation est l'exploitation et la traite des êtres humains. Le rapport mondial 2020 de l'ONUDC sur la traite des êtres humains¹⁴. indique qu'à l'échelle mondiale, les femmes et les filles représentent 65 % des victimes détectées de la traite des êtres humains. Les formes les plus fréquentes de traite des femmes sont l'exploitation sexuelle (77 %) et le travail forcé (14 %). Au niveau mondial, les mariages forcés représentent 1 % de l'exploitation parmi les victimes de la traite détectées, bien que ce chiffre soit beaucoup plus élevé dans certaines régions. Des données émergentes montrent que les personnes LGBTQI+ risquent davantage d'être victimes de la traite des êtres humains.

Les femmes et les systèmes de protection sociale : Les Nations Unies ont déterminé un ensemble de garanties de sécurité sociale de base pour assurer un accès universel et égal aux soins de santé essentiels et à la sécurité des revenus. Les socles nationaux de protection sociale devraient comprendre au moins les quatre garanties de sécurité sociale suivantes, telles que définies au niveau national :

1. l'accès aux soins de santé essentiels, y compris les soins de maternité ;
2. sécurité du revenu de base pour les enfants, donnant accès à la nutrition, à l'éducation, aux soins et à tout autre bien et service nécessaire ;
3. la sécurité du revenu de base pour les personnes en âge actif qui ne sont pas en mesure de gagner un revenu suffisant, notamment en cas de maladie, de chômage, de maternité et d'invalidité ;
4. la sécurité du revenu de base des personnes âgées¹⁵.

Des études récentes ont identifié des échecs continus à l'égard des femmes dans les réponses au Covid-19 et ont réitéré la nécessité de systèmes de protection sociale universels tenant compte de la dimension de genre¹⁶.

Un programme mondial pour l'égalité des sexes : Les Objectifs de Développement Durable des Nations Unies fournissent un programme mondial pour atteindre l'égalité des sexes et l'autonomisation de toutes les femmes et les filles - basé sur l'affirmation que "l'égalité des sexes n'est pas seulement un droit humain, mais un fondement nécessaire pour un monde pacifique, prospère et durable"¹⁷. Les ODD suivants traitent spécifiquement des femmes et des filles, et de la traite des êtres humains :

- SDG 5 Égalité des sexes, la cible 2, qui appelle à l'élimination de "toutes les formes de violence à l'égard de toutes les femmes et filles dans les sphères publiques et privées, y compris la traite et l'exploitation sexuelle et autres types d'exploitation", et la cible 3, qui

prévoit l'élimination de toutes les pratiques néfastes telles que les mariages d'enfants, précoces et forcés ;

- ODD 8 Travail décent et croissance économique, Cible 7 qui demande de "prendre des mesures immédiates et efficaces pour éliminer le travail forcé, mettre fin à l'esclavage moderne et à la traite des êtres humains et assurer l'interdiction et l'élimination des pires formes de travail des enfants, y compris le recrutement et l'utilisation d'enfants soldats, et d'ici 2025 mettre fin au travail des enfants sous toutes ses formes" ;
- SDG 10 Réduction des inégalités, la cible 4 qui invite à "adopter des politiques, notamment en matière de fiscalité, de salaires et de protection sociale, et parvenir progressivement à une plus grande égalité" ; et la cible 7 qui incite les États à "faciliter les migrations et la mobilité des personnes de manière ordonnée, sûre, régulière et responsable, notamment par la mise en œuvre de politiques migratoires planifiées et bien gérées" ;
- SDG 16 Paix, justice et institutions fortes, cible 2, qui invite à "mettre fin à la maltraitance, à l'exploitation, à la traite et à toutes les formes de violence et de torture à l'encontre des enfants".

Talitha Kum : Les femmes et la traite des êtres humains

Partie 2 : Ce que notre tradition catholique enseigne sur la dignité de la femme

Inspiration de l'Écriture

1. Créée à l'image de Dieu (Genèse 1:27)
2. Miriam, la prophétesse (Exode 15:20-21)
3. Dieu...vous a fait sortir...de l'esclavage (Exode 20:2)
4. Ô Déborah, tu t'es levée, une mère en Israël (Juges 5:7)
5. Réjouissez-vous, si hautement favorisée ! Le Seigneur est avec toi (Luc 1, 28).
6. Toutes les générations me diront bienheureux (Luc 1:48)
7. Sur la base du témoignage de la femme (Jean 4:39)
8. Ce sont les femmes qui sont restées avec Jésus (Jean 19:25).
9. Jésus apparaît aux femmes (Matthieu 28:8-10)
10. (Les femmes) doivent aller prévenir ses disciples (Marc 16:1-8).
11. Les apôtres refusent de croire les femmes (Luc 24:1-11).
12. Jésus dit : " Marie ! Elle le reconnaît (Jean 20, 17-18).
13. Le jour de la Pentecôte, ils étaient tous ensemble (Actes 2:1,4).
14. (Sur) les hommes et les femmes, je répandrai mon Esprit (Ac 2, 17-18).
15. Je vous recommande notre sœur Phoebe (Romains 16:1-3).
16. Tous sont un dans le Christ Jésus (Galates 3, 26-28).

L'enseignement social catholique concernant la dignité et les droits des femmes

1. "Là où elle ne l'a pas encore conquis, la femme revendique pour elle-même l'équité avec l'homme en droit et en fait." (*Constitution pastorale sur l'Église dans le monde de ce temps, Gaudium et Spes, n°9. Promulguée par le pape Paul VI le 7 décembre 1965*).
2. "... en ce qui concerne les droits fondamentaux de la personne, tout type de discrimination, qu'elle soit sociale ou culturelle, qu'elle soit fondée sur le sexe, la race, la couleur, la condition sociale, la langue ou la religion, doit être surmonté et éradiqué comme contraire à l'intention de Dieu. Car en vérité, il faut encore regretter que les droits fondamentaux de la personne ne soient pas encore universellement respectés. Tel est le cas de la femme qui se voit refuser le droit de choisir librement un mari, d'embrasser un état de vie ou d'acquérir une éducation ou des avantages culturels égaux à ceux reconnus à l'homme". (*Gaudium et Spes, n°29*)
3. "Le devoir le plus conforme à notre temps, surtout pour les chrétiens, est donc celui d'œuvrer avec diligence pour que soient prises dans les affaires économiques et politiques, tant au niveau national qu'international, des décisions fondamentales qui reconnaissent et satisfassent partout le droit de tous à une culture humaine et sociale conforme à la dignité de la personne humaine, sans aucune discrimination de race, de sexe, de nation, de religion ou de condition sociale". (*Gaudium et Spes, #60*)
4. "Il est universellement admis - même par des personnes ayant une attitude critique à l'égard du message chrétien - qu'aux yeux de ses contemporains, le Christ est devenu un promoteur de la véritable dignité de la femme et de la vocation correspondant à cette dignité." (*Mulieris Dignitatem, n° 9, 1988*)
5. "Dans tout l'enseignement de Jésus, ainsi que dans son comportement, on ne peut rien trouver qui reflète la discrimination à l'égard des femmes qui prévalait à son époque. Au contraire, ses paroles et ses œuvres expriment toujours le respect et l'honneur dus aux femmes". (*Mulieris Dignitatem, n°13*)
6. "La manière d'agir du Christ, l'Évangile de ses paroles et de ses actes, est une protestation constante contre tout ce qui porte atteinte à la dignité de la femme." (*Mulieris Dignitatem, #15*)
7. "Marie-Madeleine a été le premier témoin oculaire du Christ ressuscité et, pour cette raison, elle a également été la première à témoigner de lui devant les Apôtres. Cet événement, en un

sens, couronne tout ce qui a été dit précédemment sur le fait que le Christ confie les vérités divines aux femmes aussi bien qu'aux hommes. (*Mulieris Dignitatem*, n° 16)

8. "Il est temps d'examiner le passé avec courage, d'attribuer les responsabilités là où elles sont dues dans une révision de la longue histoire de l'humanité. Les femmes ont contribué à cette histoire autant que les hommes et, le plus souvent, elles l'ont fait dans des conditions beaucoup plus difficiles. ...Malheureusement, la science de l'histoire ne peut enregistrer que très peu des réalisations des femmes dans l'histoire. Mais même si le temps a enterré les preuves documentaires de ces réalisations, leur influence bénéfique peut être ressentie comme une force qui a façonné la vie de générations successives, jusqu'à la nôtre. À cette grande, immense "tradition" féminine, l'humanité doit une dette qui ne pourra jamais être remboursée." (*Pape Jean-Paul II, Lettre aux femmes*, n° 3, 1995.)
9. "Et que dire des obstacles qui, dans tant de régions du monde, empêchent encore les femmes de s'intégrer pleinement à la vie sociale, politique et économique ? ...En ce qui concerne les droits personnels, il est urgent de parvenir à une égalité réelle dans tous les domaines : un salaire égal pour un travail égal, la protection des mères qui travaillent, l'équité dans l'avancement professionnel, l'égalité des conjoints en ce qui concerne les droits familiaux et la reconnaissance de tout ce qui fait partie des droits et des devoirs des citoyens dans un État démocratique." (*Lettre aux femmes*, n°4)
10. "Au sein de la communauté des croyants, il ne peut jamais y avoir de place pour une pauvreté qui refuse à quiconque ce qui est nécessaire à une vie digne." (*Deus Caritas Est*, n° 20, 2005)
11. "Je reconnais volontiers que de nombreuses femmes partagent les responsabilités pastorales avec les prêtres, aidant à guider les personnes, les familles et les groupes et offrant de nouvelles contributions à la réflexion théologique. Mais nous devons créer des opportunités encore plus larges pour une présence féminine plus incisive dans l'Église."(*Evangelii Gaudium*, n°103, 2013.)
12. " ... les demandes de respect des droits légitimes des femmes, fondées sur la ferme conviction que les hommes et les femmes sont égaux en dignité, posent à l'Église des questions profondes et stimulantes qui ne peuvent être éludées à la légère."(*Evangelii Gaudium*, #104)
13. "...l'organisation des sociétés dans le monde est encore loin de refléter clairement que les femmes possèdent la même dignité et des droits identiques à ceux des hommes. Nous disons une chose avec des mots, mais nos décisions et la réalité racontent une autre histoire. En effet, "les femmes qui subissent des situations d'exclusion, de maltraitance et de violence sont doublement pauvres, car elles sont souvent moins à même de défendre leurs droits." (*Fratelli Tutti*, n°23, 2020)
14. "Des mots comme liberté, démocratie ou fraternité s'avèrent dénués de sens, pour le fait que "seulement lorsque notre système économique et social ne produira plus une seule victime, une seule personne mise à l'écart, nous pourrons célébrer la fête de la fraternité universelle." (*Fratelli Tutti*, #110)

Partie 3 : Guide de discussion

Ce guide est fourni pour faciliter la discussion, la réflexion et le discernement. Il est destiné à être utilisé en conjonction avec les pages d'information qui l'accompagnent et qui décrivent les faits actuels, les références bibliques et l'enseignement social catholique. Des lectures supplémentaires sont fournies si les participants souhaitent explorer la question plus en détail.

Les animateurs de la discussion peuvent compléter la partie 3 avec des extraits de documents, de politiques ou d'articles publiés par votre Église locale (par exemple, les conférences épiscopales catholiques), et la partie 4 avec des articles provenant de votre propre contexte (par exemple, les médias locaux, les conférences, les présentations, les déclarations des conférences de religieux).

Veuillez modifier les éléments suivants pour les adapter à votre contexte et à votre groupe.

Processus

Vous êtes invité à utiliser le processus suivant (ou un autre, selon ce qui convient le mieux à votre groupe). Invitez les participants à lire les pages d'information et au moins l'un des articles de référence qui les accompagnent.

Les 4 phases - Observer, Réfléchir, Interpréter, Décider - peuvent être utilisées comme un schéma de discussion en 4 étapes. En d'autres termes, prenez chaque phase l'une après l'autre... posez une ou plusieurs questions, discutez, puis passez à la phase suivante... et répétez.

Prière

Dieu créateur,
apprends-nous à écouter la voix des femmes
avec attention, compassion et respect.

Ouvre nos oreilles aux cris des
des femmes qui ont été victimes de violence ;
qui ont été privées de dignité, d'éducation, de nourriture,
les soins de santé, les opportunités économiques et même la vie,
simplement parce qu'elles sont des femmes.

Accorde, ô Dieu, que tous les peuples
reconnaissent les femmes comme des partenaires égales dans tous les aspects de la
vie,
et apprécient leurs contributions
dans la société et dans l'Église.

Que ton Esprit nous donne la force
d'être des instruments de justice pour les femmes
dans nos foyers, sur nos lieux de travail, dans nos écoles et nos universités,
dans le gouvernement, dans les arts et dans les rôles de direction dans l'Église.

Nous nous tournons vers l'avenir dans la foi et l'espérance,
en priant et en travaillant pour le jour
où les femmes seront vraiment respectées,
libres de développer et d'utiliser leurs dons,
et de partager tous les avantages
de la vie et du travail humains. Amen.

Sainte Joséphine Bakhita, priez pour nous.

(Adapté des Prières pour l'égalité du site web Education for Justice - Center of Concern, Washington, DC)

Discussion

Observer

1. Dans votre lecture, quels sont les mots, les phrases qui vous ont marqué ?
2. Quelles personnes ou situations te viennent à l'esprit en lisant ? Qui ? Pourquoi ?

Réfléchissez à

1. Quels sont les phrases ou les passages qui vous ont interpellé / mis mal à l'aise ? Que ressentez-vous ?
2. Selon votre expérience, quelles sont les personnes qui ont été le plus touchées par l'inégalité des sexes ?
3. Quels liens voyez-vous entre les questions d'inégalité des sexes et la traite des êtres humains ?
4. Comment percevez-vous votre rôle dans les espaces patriarcaux de l'Église ?
5. Comment voyez-vous l'inégalité des sexes se refléter dans vos lieux d'interaction ? Au travail ? Dans la communauté ? L'Église ? La société ? La politique ?
6. Pouvez-vous identifier une source d'inspiration face à l'inégalité et à l'injustice - personnes (passées ou présentes), pays, littérature, Écritures, sources de votre Église locale/nationale, contexte culturel ou communautaire ?

Interpréter

1. Quels défis à l'inégalité et aux injustices envers les femmes se démarquent pour vous et votre réseau ?
2. Que pouvons-nous apprendre des bonnes pratiques et des politiques de certaines organisations ou de certains contextes ?
3. Quelles idées avez-vous sur la manière dont vous et votre réseau pourriez vous engager en faveur de l'autonomisation des femmes et de la création de l'égalité des sexes ?
4. Comment les membres de Talitha Kum peuvent-ils mieux se soutenir et s'autonomiser mutuellement ?
5. Quelles suggestions avez-vous pour le réseau international Talitha Kum afin de faire avancer cette action prioritaire ?

Décidez

1. Dans quelle action votre réseau peut-il s'engager ?
2. Votre réseau peut-il créer une déclaration en utilisant le modèle "nous dénonçons ... nous faisons appel ... nous nous engageons ..." concernant cette priorité Talitha Kum ? Partagez votre déclaration avec Talitha Kum.
3. Inspirez les autres à agir ! Partagez votre action avec le réseau Talitha Kum.
 - Rédigez un message sur les médias sociaux à ce sujet et partagez-le en utilisant #CareAgainstTrafficking, #EconomyWithoutTrafficking et #TalithaKum.
 - Enregistrez une courte vidéo décrivant votre action, et partagez-la en utilisant #CareAgainstTrafficking, #EconomyWithoutTrafficking et #TalithaKum.
 - Partagez une prière ou une réflexion sur votre action #CareAgainstTrafficking, #EconomyWithoutTrafficking et #TalithaKum.

Chanson de conclusion : Mujeres Nuevas (Femmes nouvelles), Cristóbal Fones SJ
Adaptation "Give us a heart" Texte et musique © 1972. Juan Antonio Espinosa.

<https://youtu.be/ZtN2eaNP4qk>

Donne-nous un grand cœur pour aimer. Donne-nous un cœur fort pour lutter.

Nouvelles femmes, créatrices de l'histoire, bâtisseuses d'une nouvelle humanité,
nouvelles femmes qui vivent l'existence comme le risque d'un long voyage.

Donnez-nous un grand cœur pour aimer. Donne-nous un cœur fort pour lutter.

Femmes nouvelles, luttant dans l'espoir, marcheuses, assoiffées de vérité,
de nouvelles femmes sans freins ni chaînes, des femmes libres, qui exigent la liberté.

Donne-nous un grand cœur pour aimer. Donne-nous un cœur fort pour lutter.

Femmes nouvelles, aimant sans frontières, au-dessus des races et des lieux,
de nouvelles femmes près des pauvres, partageant un toit et du pain avec eux.

Donnez-nous un grand cœur pour aimer. Donne-nous un cœur fort pour lutter.

**Mujeres Nuevas (Femmes nouvelles), Cristóbal Fones SJ
(paroles en espagnol)**

Danos un corazón, grande para amar. Danos un corazón, fuerte para luchar.

Mujeres nuevas creadoras de la historia, constructoras de nueva humanidad
mujeres nuevas que viven la existencia como riesgo de un largo caminar.

Danos un corazón, grande para amar. Danos un corazón, fuerte para luchar.

Femmes nouvelles luttant pour l'espoir, camionnettes sédentaires de la vérité.
Mujeres nuevas sin frenos ni cadenas, mujeres libres que exigen libertad.

Danos un corazón, grande para amar. Nous avons un cœur fort pour lutter.

Mujeres nuevas amando sin fronteras, por encima de razas y lugar Mujeres nuevas al lado de los
pobres, compartiendo con ellos techo y pan.

Donne-nous un cœur, grand pour aimer. Danos un corazón, fuerte para luchar.

Partie 4 : Références pour la réflexion, l'analyse et les lectures complémentaires

Références (notes de bas de page de la partie 1)

1. <https://www.unwomen.org/fr/digital-library/multimedia/2020/2/infographic-visualizing-the-data-womens-representation>
2. <https://www.education-inequalities.org>
3. https://unesdoc.unesco.org/ark:/48223/pf0000372963_fre/PDF/372963fre.pdf.multi
4. <https://www.unwomen.org/fr/what-we-do/economic-empowerment/facts-and-figures>
5. <https://data.unwomen.org/data-portal>
6. <https://www.unwomen.org/fr/digital-library/publications/2021/03/women-in-politics-map-2021>
7. <https://beijing20.unwomen.org/fr/about>
8. Subsidio No 3. La relación entre género y trata de personas. Revista CLAR Año LII-No 4/octubre – diciembre. 2014. Trata de Personas: quitar la piedra y desatar las vendas. Pag. 3
9. <https://www.unwomen.org/fr/what-we-do/ending-violence-against-women/facts-and-figures>
10. <https://www.un.org/fr/observances/ending-violence-against-women>
11. <https://www.api-gbv.org>
12. <https://www.ohchr.org/en/issues/women/wrgs/pages/childmarriage.aspx>
13. <https://interactive.unwomen.org/multimedia/explainer/migration/en/index.html>
14. <https://www.unodc.org/unodc/en/data-and-analysis/glotip.html>
15. <https://www.ilo.org/secsoc/areas-of-work/policy-development-and-applied-research/social-protection-floor/lang--en/index.htm>
16. Social Protections and Covid-19 <https://www.unwomen.org/-/media/headquarters/attachments/sections/library/publications/2021/think-piece-the-social-protection-response-to-covid-19-has-failed-women-en.pdf?la=es&vs=0>
17. <https://www.un.org/sustainabledevelopment/fr/gender-equality/>

Autres références en format électronique

1. L'éducation des filles et COVID-19 : New factsheet shows increased inequalities for the education of adolescent girls, 2021. <https://fr.unesco.org/news/education-filles-covid-19-nouvelle-fiche-dinformation-revele-inegalites-croissantes-leducation>
2. L'éducation des jeunes filles: <https://www.worldbank.org/en/topic/girlseducation>
3. Afrique du Sud : Les maisons deviennent un endroit dangereux pour les femmes et les filles pendant le verrouillage de COVID-19, 2021 <https://www.amnesty.org/fr/latest/news/2021/02/southern-africa-homes-become-dangerous-place-for-women-and-girls-during-covid19-lockdown-2/>
4. Mutilations génitales féminines 2020 <https://www.who.int/fr/news-room/fact-sheets/detail/female-genital-mutilation>
5. Portail de données sur les migrations : Une perspective globale
https://www.migrationdataportal.org/fr/international-data?i=stock_abs_&t=2020
https://www.migrationdataportal.org/fr/international-data?i=stock_abs_&t=2020
6. La traite des êtres humains s'est aggravée parallèlement à COVID-19
https://www.unodc.org/mexicoandcentralamerica/es/webstories/2020/2021_02_02_aumenta-la-proporcin-de-menores-vctimas-de-trata--los-nios-vctimas-se-multiplican-por-cinco-la-tendencia-general-de-la-trata-de-personas-ha-empeorado-de-forma-paralela-al-covid-19--indica-el-informe-de-la-unodc.html
7. Mercy World : Les femmes sont-elles des êtres humains ?
<https://www.mercyworld.org/f/45074/x/7a89bcf581/are-women-human.pdf>
8. Protection sociale, femmes UN Women : Violence contre les femmes
<https://interactive.unwomen.org/multimedia/infographic/violenceagainstwomen/fr/index.html>
9. Concepts et définitions : <https://www.un.org/womenwatch/osagi/conceptsanddefinitions.htm>
10. Sur l'égalité de dignité des femmes et des hommes https://www.cidse.org/wp-content/uploads/2015/03/CIDSE_Gender_Discussion_Paper_Final_December_2014_ENG.pdf
11. Essais sur l'égalité : Covid-19, la voie d'un rétablissement de l'égalité des sexes
<https://www.kcl.ac.uk/giwl/research/essays-on-equality-covid-19-road-to-gender-equal-recovery-2021>
12. La spiritualité de Talitha Kum (Bulletin de l'UISG)
https://www.talithakum.info/files/documentdownload/2020/Bollettino_172_FRA.pdf